

KOMISIJOS REGLAMENTAS (EB) Nr. 1858/2006

2006 m. gruodžio 15 d.

dėl vyno alkoholio, skirto naudoti Bendrijoje kaip bioetanolį, pardavimų konkurso pradžios

EUROPOS BENDRIJŲ KOMISIJA,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

atsižvelgdama į Europos bendrijos steigimo sutartį,

1 straipsnis

atsižvelgdama į 1999 m. gegužės 17 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1493/1999 dėl bendro vyno rinkos organizavimo ⁽¹⁾, ypač į jo 33 straipsnį,

1. Pradedamas vyno alkoholio, skirto naudoti Bendrijoje kaip bioetanolį, pardavimas pagal konkursą Nr. 8/2006 EB.

Valstybių narių intervencinių agentūrų perimtas alkoholis gaunamas distiliavimo būdu pagal Reglamento (EB) Nr. 1493/1999 27, 28 ir 30 straipsnių nuostatas.

kadangi:

2. Parduoti skirtas kiekis sudaro 685 562,74 hektolitrus absoliutaus alkoholio, kuris paskirstomas taip:

(1) 2000 m. liepos 25 d. Komisijos reglamentu (EB) Nr. 1623/2000, nustatančiu išsamias Reglamento (EB) Nr. 1493/1999 dėl bendro vyno rinkos organizavimo įgyvendinimo taisykles ⁽²⁾, susijusias su rinkos mechanizmais, taip pat yra nustatomos distiliavimo būdu pagal 1987 m. kovo 16 d. Tarybos reglamento (EEB) Nr. 822/87 dėl bendro vyno rinkos organizavimo ⁽³⁾ 35, 36 ir 39 straipsnių nuostatas ir pagal Reglamento (EB) Nr. 1493/1999 27, 28 ir 30 straipsnių nuostatas gauto alkoholio atsargų, kurias perima intervencinės agentūros, išsamios pardavimo taisyklės.

a) 50 000 hektolitrus absoliutaus alkoholio partija, kurios numeris 82/2006 EB;

(2) Siekiant sumažinti Bendrijos vyno alkoholio atsargas ir užtikrinti tiekimo tęstinumą pagal Reglamento (EB) Nr. 1623/2000 92 straipsnio nuostatas patvirtintoms įmonėms, laikantis Reglamento (EB) Nr. 1623/2000 92 straipsnio nuostatų, reikia pradėti vyno alkoholio, skirto naudoti Bendrijoje tik kuro sektoriuje kaip bioetanolį, pardavimo konkursą.

b) 50 000 hektolitrus absoliutaus alkoholio partija, kurios numeris 83/2006 EB;

(3) Kaip reikalaujama 1998 m. gruodžio 15 d. Tarybos reglamente (EB) Nr. 2799/98, nustatančiame žemės ūkio politikos priemones dėl euro ⁽⁴⁾, nuo 1999 m. sausio 1 d. pasiūlytos kainos ir garantijų sumos turi būti nurodomos eurai bei mokėjimai atliekami eurai.

c) 50 000 hektolitrus absoliutaus alkoholio partija, kurios numeris 84/2006 EB;

d) 50 000 hektolitrus absoliutaus alkoholio partija, kurios numeris 85/2006 EB;

(4) Šiame reglamente numatytos priemonės atitinka Vyno vadybos komiteto nuomonę,

e) 50 000 hektolitrus absoliutaus alkoholio partija, kurios numeris 86/2006 EB;

f) 50 000 hektolitrus absoliutaus alkoholio partija, kurios numeris 87/2006 EB;

⁽¹⁾ OL L 179, 1999 7 14, p. 1. Reglamentas su paskutiniais pakeitimais, padarytais Reglamentu (EB) Nr. 2165/2005 (OL L 345, 2005 12 28, p. 1).

⁽²⁾ OL L 194, 2000 7 31, p. 45. Reglamentas su paskutiniais pakeitimais, padarytais Reglamentu (EB) Nr. 1713/2006 (OL L 321, 2006 11 21, p. 11).

⁽³⁾ OL L 84, 1987 3 27, p. 1. Reglamentas, panaikintas Reglamentu (EB) Nr. 1493/1999.

⁽⁴⁾ OL L 349, 1998 12 24, p. 1.

g) 50 000 hektolitrus absoliutaus alkoholio partija, kurios numeris 88/2006 EB;

h) 50 000 hektolitrus absoliutaus alkoholio partija, kurios numeris 89/2006 EB;

i) 50 000 hektolitrus absoliutaus alkoholio partija, kurios numeris 90/2006 EB;

- j) 50 000 hektolitrų absoliutaus alkoholio partija, kurios numeris 91/2006 EB;
- k) 50 000 hektolitrų absoliutaus alkoholio partija, kurios numeris 92/2006 EB;
- l) 50 000 hektolitrų absoliutaus alkoholio partija, kurios numeris 93/2006 EB;
- m) 53 380,74 hektolitrų absoliutaus alkoholio partija, kurios numeris 94/2006 EB;
- n) 32 182 hektolitrų absoliutaus alkoholio partija, kurios numeris 95/2006 EB.

3. Partijas sudarančių talpyklų buvimo vieta ir su jomis susijusi informacija, kiekvienoje talpykloje laikomo alkoholio tūris, alkoholio stiprumas ir alkoholio savybės nurodyti šio reglamento I priede.

4. Konkurse gali dalyvauti tik pagal Reglamento (EB) Nr. 1623/2000 92 straipsnio nuostatas patvirtintos įmonės.

2 straipsnis

Pardavimas vykdomas pagal Reglamento (EB) Nr. 1623/2000 93, 94, 94b, 94c, 94d, 95–98, 100 ir 101 straipsnių nuostatas ir pagal Reglamento (EB) Nr. 2799/98 2 straipsnio nuostatas.

3 straipsnis

1. Pasiūlymai turi būti pateikti II priede išvardytoms alkoholių laikančioms intervencinėms agentūroms arba joms išsiunčiami registruotu laišku.

2. Pasiūlymai siunčiami antspauduotame voke su nuoroda „Pasiūlymas pardavimų konkursui Nr. 8/2006 EB, vyno alkoholio, skirto naudoti Bendrijoje kaip bioetanolį“. Šis vokas įdedamas į kitą voką, adresuotą konkrečiai intervencinei agentūrai.

3. Pasiūlymai turi pasiekti konkrečią intervencinę agentūrą ne vėliau nei 2007 m. sausio 10 d. 12 valandą (Briuselio laiku).

4 straipsnis

1. Kad pasiūlymas būtų priimtinas, jis turi atitikti Reglamento (EB) Nr. 1623/2000 94 ir 97 straipsnių nuostatas.

2. Kad pasiūlymas būtų priimtinas, jis turi būti pateikiamas kartu su:

- a) įrodymu, kad konkrečiai alkoholių perėmusiai intervencinei agentūrai už kiekvieną hektolitrą absoliutaus alkoholio yra pateiktas 4 EUR dalyvavimo užstatas;

b) konkurso dalyvio pavadinimu ir adresu, kvietimo dalyvauti konkurse nuoroda ir siūloma kaina, nurodyta eurais už hektolitrą absoliutaus alkoholio;

c) konkurso dalyvio išpareigojimu laikytis visų konkurso nuostatų;

d) konkurso dalyvio pareiškimu, kuriuo:

i) jis atsisako pateikti bet kokią skundą dėl jam priskirto produkto kokybės ir jo savybių;

ii) jis sutinka, kad alkoholio paskirtis ir panaudojimas būtų kontroliuojami;

iii) prisiima išpareigojimą pateikti įrodymą, kad alkoholis buvo panaudotas pagal sąlygas, nustatytas šiame kvietime dalyvauti konkurse.

5 straipsnis

Reglamento (EB) Nr. 1623/2000 94a straipsnyje nurodyta informacija, susijusi su šiuo reglamentu pradedamu konkursu, išsiunčiama Komisijai šio reglamento III priede nurodytu adresu.

6 straipsnis

Mėginių ėmimo formalumai apibrėžti Reglamento (EB) Nr. 1623/2000 98 straipsnyje.

Intervencinė agentūra pateikia reikalingą informaciją apie parduodamo alkoholio savybes.

Kiekvienas į konkrečią intervencinę agentūrą besikreipiantis interesantas gali gauti parduodamo alkoholio mėginių, kuriuos paima konkrečios intervencinės agentūros atstovas.

7 straipsnis

1. Valstybių narių intervencinės agentūros, kuriose sandėliuojamas parduodamas alkoholis, įveda tam tikslui pritaikytą kontrolę, siekdamos išsiaiškinti, kokios rūšies alkoholis imamas galutiniam naudojimui. Tuo tikslu jos gali:

a) remtis *mutatis mutandis* Reglamento (EB) Nr. 1623/2000 102 straipsnyje numatytais nuostatomis;

b) kontroliuoti kiekvieną mėginį, atlikdamos branduolinio magnetinio rezonanso tyrimus, kad patikrintų, kokios rūšies alkoholis imamas galutiniam naudojimui.

2. Pirmoje dalyje numatytas kontrolės išlaidas dengia įmonės, kurioms buvo parduotas alkoholis.

8 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną.

Šis reglamentas yra privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje, 2006 m. gruodžio 15 d.

Komisijos vardu
Mariann FISCHER BOEL
Komisijos narė

I PRIEDAS

Valstybė narė ir partijos Nr.	Vietovė	Talpų numeriai	Kiekis (hektolitrais absoliutaus alkoholio)	Nuoroda į Reglamento (EB) Nr. 1493/1999 straipsnius	Alkoholio rūšis
Ispanija Partija Nr. 82/2006 EB	Tarancón	C-3	25 239	27	Briutas
		C-4	24 761	27	Briutas
		Iš viso	50 000		
Ispanija Partija Nr. 83/2006 EB	Tarancón	C-4	572	27	Briutas
		D-1	25 575	27	Briutas
		D-2	23 853	27	Briutas
	Iš viso		50 000		
Ispanija Partija Nr. 84/2006 EB	Tarancón	B-2	12 450	30	Briutas
		B-7	11 880	30	Briutas
		C-5	24 742	30	Briutas
		C-6	928	30	Briutas
	Iš viso		50 000		
Ispanija Partija Nr. 85/2006 EB	Tarancón	C-6	24 376	30	Briutas
		D-5	24 880	30	Briutas
		D-6	744	30	Briutas
	Iš viso		50 000		
Prancūzija Partija Nr. 86/2006 EB	Viniflor-Port la Nouvelle Entrepot d'Alcool Av. Adolphe Turrel BP 62 11210 Port la Nouvelle	1	44 610	27	Briutas
		25	1 140	30	Briutas
		1B	2 480	30	Briutas
		1B	1 770	30	Briutas
	Iš viso		50 000		
Prancūzija Partija Nr. 87/2006 EB	Viniflor-Port la Nouvelle Entrepot d'Alcool Av. Adolphe Turrel BP 62 11210 Port la Nouvelle	9	14 755	27	Briutas
		24	5 320	30	Briutas
		9B	6 595	30	Briutas
		9B	755	30	Briutas
		9B	555	28	Briutas
		24B	6 485	27	Briutas
		24	870	30	Briutas
		21	11 590	27	Briutas
		25B	3 075	27	Briutas
	Iš viso		50 000		
Prancūzija Partija Nr. 88/2006 EB	Deulep-PSL 13230 Port Saint Louis du Rhône	B3	24 025	27	Briutas
		B3B	8 775	30	Briutas
		B3B	10 965	30	Briutas
	Deulep Bld Chanzy 30800 Saint Gilles du Gard	72	5 280	30	Briutas
		72	955	28	Briutas
	Iš viso		50 000		

Valstybė narė ir partijos Nr.	Vietovė	Talpų numeriai	Kiekis (hektolitrais absoliutaus alkoholio)	Nuoroda į Reglamento (EB) Nr. 1493/1999 straipsnius	Alkoholio rūšis
Prancūzija Partija Nr. 89/2006 EB	Deulep Bld Chanzy 30800 Saint Gilles du Gard	71B	11 190	30	Briutas
		72	3 590	30	Briutas
		71B	16 030	30	Briutas
		71	19 190	27	Briutas
	Iš viso		50 000		
Italija Partija Nr. 90/2006 EB	Cipriani-Chizzola d'Ala (TN)	18A-20A-25A	6 400	27	Briutas
	Dister-Faenza (RA)	124A-127A	6 000	27/30	Briutas
	I.C.V. – Borgoricco (PD)	6A	2 860	27	Briutas
	Mazzari-S.Agata sul Santerno (RA)	15A-8A-5A	10 007,50	27	Briutas
	Tampieri-Faenza (RA)	13A-14A-16A	1 500	27	Briutas
	Villapana-Faenza (RA)	9A-4A	10 000	27	Briutas
	Deta-Barberino Val d'Elsa (FI)	8A	3 100	27	Briutas
	Caviro-Faenza (RA)	15A	10 132,50	27	Briutas
	Iš viso		50 000		
Italija Partija Nr. 91/2006 EB	Bonollo-Paduni (FR)	15A-34A-35A	26 669,32	27/30	Briutas
	Bonollo-Torrita di Siena (SI)	12C-13C-16C- 17C-19C-22C- 23C-24C	2 138,18	27	Briutas
	Mazzari-S.Agata sul Santerno (RA)	15A-8A-5A	21 192,50	27	Briutas
	Iš viso		50 000		
Italija Partija Nr. 92/2006 EB	Balice Distill-San Basilio Mottola (TA)	3A-4A	2 600	27	Briutas
	Balice S.n.c.-Valenzano (BA)	8A-9A-40A-43A- 44A	9 600	27	Briutas
	Bonollo-Torrita di Siena (SI)	12C-13C-16C- 17C-19C-22C- 23C-24C	2 192,50	27	Briutas
	D'Auria-Ortona (CH)	1A-2A-3A-4A- 17A-25A-26A- 27A-28A-29A	7 500	27	Briutas
	De Luca-Novoli (LE)	6A-8A	4 000	27	Briutas
	Di Lorenzo – Ponte Valleceppi (PG) – Pontenuovo di Torgiano (PG)	18A-3B	13 000	30	Briutas
	S.V.A.-Ortona (CH)	17A-19A-20A	2 600	27/30	Briutas
	Caviro-Carapelle (FG)	3C-6C	8 507,50	27/30	Briutas
	Iš viso		50 000		
Italija Partija Nr. 93/2006 EB	Bertolino-Partinico (PA)	6A-20A-24A	31 000	30	Briutas
	S.V.M.-Sciaccà (AG)	29A-41A	5 000	27/30	Briutas
	GE.DIS.-Marsala (TP)	13B-14B	14 000	30	Briutas
	Iš viso		50 000		
Graikija Partija Nr. 94/2006 EB	Οινοποιητικός συνεταιρισμός Μεσσηνίας Πύργος τριφυλίας (Οινοποιητικός Συνεταιρισμός Μεσσηνίας)	76	454,96	30	Briutas
		77	432,94	30	Briutas
		85	1 782,89	30	Briutas
		86	1 684,51	30	Briutas
		87	1 756,59	30	Briutas

Valstybė narė ir partijos Nr.	Vietovė	Talpų numeriai	Kiekis (hektolitrais absoliutaus alkoholio)	Nuoroda į Reglamento (EB) Nr. 1493/1999 straipsnius	Alkoholio rūšis
		88	1 753,86	30	Briutas
		95	873,44	30	Briutas
		75	444,79	30	Briutas
		28	904,89	30	Briutas
		80	463,46	30	Briutas
		73	387,14	30	Briutas
		78	27,72	30	Briutas
		15	1 747,04	30	Briutas
		16	1 713,67	30	Briutas
		26	853,18	30	Briutas
		74	427,35	30	Briutas
		17	1 743,76	30	Briutas
		94	887,65	30	Briutas
		84	1 786,52	30	Briutas
		79	439,47	30	Briutas
		93	908,63	30	Briutas
		83	1 795,78	30	Briutas
		82	1 758,86	30	Briutas
		12	1 800,87	30	Briutas
		11	1 744,16	30	Briutas
		18	1 707,83	30	Briutas
		13	1 788,73	30	Briutas
		96	827,49	30	Briutas
		81	1 805,07	30	Briutas
		14	1 800,04	30	Briutas
		97	915,07	30	Briutas
		92	908,96	30	Briutas
		99	911,94	30	Briutas
		25	905,06	30	Briutas
		108	432,18	30	Briutas
		107	432,77	30	Briutas
		105	448,22	30	Briutas
		106	441,22	30	Briutas
		27	897,73	30	Briutas
		29	579,19	30	Briutas
		30	667,69	30	Briutas
		19	901,65	27	Briutas
		20	892,07	27	Briutas
		21	900,28	27	Briutas
		22	899,54	27	Briutas

Valstybė narė ir partijos Nr.	Vietovė	Talpų numeriai	Kiekis (hektolitrais absoliutaus alkoholio)	Nuoroda į Reglamento (EB) Nr. 1493/1999 straipsnius	Alkoholio rūšis
		23	882,32	27	Briutas
		24	653,58	27	Briutas
		89	847,09	27	Briutas
		90	880,83	27	Briutas
		91	856,22	27	Briutas
		98	878,23	27	Briutas
		100	745,61	27	Briutas
	Iš viso		53 380,74		
Portugalija Partija Nr. 95/2006 EB	S. João da Pesqueira	Inox 6	5 002,98	27	Briutas
		Inox 13	10 323,33	27	Briutas
		Inox 14	10 230,70	27	Briutas
		Inox 15	6 624,99	27	Briutas
	Iš viso		32 182		

II PRIEDAS

3 straipsnyje nurodytos intervencinės agentūros alkoholio laikytojos

Viniflor – Libourne	Délégation nationale, 17 avenue de la Ballastière, BP 231, F-33505 Libourne Cedex [Tél. (33-5) 57 55 20 00; télex 57 20 25; fax (33) 557 55 20 59]
FEGA	Beneficencia, 8, E-28004 Madrid [Tél. (34-91) 347 64 66; fax (34-91) 347 64 65]
AGEA	Via Torino, 45, I-00184 Rome [Tél. (39) 06 49 49 97 14; fax (39) 06 49 49 97 61]
Ο.Π.Ε.Κ.Ε.Π.Ε.	Αχαρνών (Acharnon) 241, 10446 Athènes, Grèce (Tél. 210 212 4799; fax 210 212 4791)
IVV – Instituto da Vinha e do Vinho	R. Mouzinho da Silveira, 5, P-1250-165 Lisboa [Tél. (351) 21 350 67 00, fax (351) 21 356 12 25]

III PRIEDAS

5 straipsnyje minėtas adresas

Commission européenne

Direction générale de l'agriculture et du développement rural, unité D-2

B-1049 Bruxelles

Faksas (32-2) 292 17 75

El. paštas: agri-market-tenders@cec.eu.int